

Drukker-uitgever
Sam. Maatschappij HET LICHT
bestuurder:
DE VISCH, Leedberg-Gent
... REDACTIE ...
ADMINISTRATIE
ROOGPOORT, 29. GENT

VOORUIT

Orgaan der Belgische Werkliedenpartij. — Verschijnende alle dagen.

ABONNEMENTSPRIJS

BELGIE

Drie maanden fr. 3.25

Zes maanden fr. 6.50

Een jaar fr. 12.50

Men abonneert zich op alle postbureaus

DEN VREEMDE

Drie maanden (dagelijks verzonden) fr. 6.75

ONS ZONDAGSBLAD

Dat bekende, befaamde letterkundigen meewerking toezeggen en geven aan ons Bijblad is een verheugend, en voor ons vereend verschijnsel.

Dat arme werkljongs hun vrijen tijd ten nutte maken, om ook voor onze Zondagsuitgave te zorgen, is missochten nog vleiender voor ons. Aldus werden we deze week aangenaam verrast door de toezending eener letterkundige schets: « STRAAT-ARTISTEN », die bij den schrijver veel opmerkingsgeest, veelbelovende stijfvingingen verraat, en gaarne zal gelezen worden.

We zullen gelukkig zijn aan deze pennevrucht van Aoh. De Smet eene plaats te gunnen. Onze lezers zullen met ons instemmen wanneer we den schrijver krachtig aansporen zijn letterkundig pogen met aanhoudendheid voort te zetten. Hij belooft!

Eene enkele opmerking, ditmaal voor de meewerker, zij ons gegund. Ons Bijblad beschikt maar over acht bladzijden; al de Ingezonden stukken komen aan de buurt maar eenig geduld wordt gevraagd. Dat zij intusschen nieuwen arbeid op 't getouw zetten; aldus zal ons Bijblad blijven wat het tot nu toe was, en een letterkundige schat vormen.

Afdoend antwoord

De Centenaar en C^e zijn altijd kwaad op ons. 't Is verdomd maar wij kunnen met goed doen voor dat achtbaar gezelschap.

Ontnapt er ons een woord tegen de kleine burgers 't deugt niet, verklaren wij ons rechtzinnig gunstig aan de kleine burgerij, 't deugt nog minder. 't Is altijd te kort of te lang.

Nu treffen wij in De Centenaar en C^e een artikel aan getiteld: Raak! dat wil zeggen dat hij juist gemikt en juist getroffen heeft.

Maar 't is nu ook onzen toer om te mikken en te schieten en wij meenen wel, figuurlijk gesproken dat het ook zal zijn: Raak op de Centenaar zijn zaak.

Onze klerikale confrater schrijft in zijn artikel:

Hij zou willen vergeten en doen vergeten dat hij zoo dikwijls de kleine burgers heeft uitgescholden voor uitzaigers, parasieten die leven op het zweet der werkljeden, als tusschenpersonen die moeten verdwijnen voor het welzijn der werkljeden klas.

Maar de burgers hebben dat niet vergeten en zullen het niet vergeten.

Wij kunnen daar geheel zeker afdoen de op antwoorden, maar wij vinden er een hetsch vermaak in van Le Bion Public voor ons te laten antwoorden.

't Is Le Bion Public die in zijn nummer van 29 Juni 1890, de stelling der katholieken tegenover de kleine burgers gaat uiteenzetten.

Wij verwittigen onze lezers dat het artikel van Le Bion Public verscheen enkele dagen na de kiezing van Juni 1890, waarin de katholieken triomfeerden.

Het klerikaal burgersblad schreef:

Ter gelegenheid der laatste wetgevende kiezing hebben de middenklassen in het algemeen en de kleine burgers in het bijzonder hunne klachten en wenschen laten hooren. Klachten en wenschen die men ten volle verstaat en in breede mate gewettigd zijn, want de inval van den groothandel heeft aan heele groepen eerlijke handelaars harde slagen toegebracht en bedreigt er nog anderen.

Deze smartvolle toestand heeft zich aan de beide politieke partijen opgedrongen en onze kandidaten hebben op de stelligste wijze verzekerd dat de zaak aan te trekken. Men kan verzekerd zijn, dat onze gekozenen van 10 juni, voor wat hen betreft, aan hunne verbintenissen niet zullen te kort komen.

De wetgevers — en onze acht gekozenen behooren tot de wetgevers — kunnen in deze zaak maar met de meeste voorzichtigheid tusschen komen.

Zij moeten zich bepalen zekere voorrechten af te schaffen, waarvan de grooten tot hertoe in den strijd tegen de kleinen genoten hebben, derwijze dat allen, volgens recht, op den voet der meest volledige gelijkheid zijn geplaatst.

Verder gaan, ware de vrije concurrentie beletten, de voortbrengst belemmeren en reden tot erge en verdiende bekibbelingen geven.

Over 't algemeen zijn de wenschen van den handel zoo ver niet gegaan. Wij stellen ons geen al te schoone dingen voor van de hervormingen die voorgesteld en BELOOFD zijn. Zij zullen het voorrecht, een onrecht doen eindigen; MAAR ZIJ ZIJN NIEMAND RED-

DEN. (Niemand betoekent hier: geen enkelen burger door den groothandel met failliet bedreigd. Red. « Vooruit ».)

De groothandel, de bijzondere inrichtingen of de handelsmaatschappijen zullen van zeer groote voordeelen blijven genieten, die voortspruiten niet uit de wet, maar uit den aard der zaken zelf en uit eene gewettigden toestand.

De strijd zal van dag tot dag moeilijker worden voor de kleinen, totdat een groot deel dezer zal verdwenen zijn, tot aan den beslissenden zege hunner machtige concurrenten. Dit is de onweerstaanbare strekking die zich voordoet in handel en nijverheid en de vrucht is eener concurrentie, die nutteloos en overigens onmogelijk kan tegengehouden worden.

Een enkel middel blijft de kleine nijveraars over om den stroom te weerstaan en aan de vernietiging te ontsnappen, zulk eenvoudig middel, dat men zich verwondert het niet vroeger in praktijk te zien gesteld.

« Het redmiddel ligt hierin dat de kleine burgers ook handel moeten drijven in 't groot door zich te verenigen.

Wij lezen onlangs dat de kruideniers van Parijs eene vereniging hadden gesticht waardoor zij hunne koopwaren in 't groot aankopen, ten einde, op deze wijze, zoo goedkoop te kunnen verkopen als de werkersmaatschappijen en hunne cliënteel te kunnen behouden.

Dergelijke nieuwheid is voordeeliger tot het behoud en de opheffing der middenklasse, dan gelijk welke wettige bescherming. Dit voorbeeld kan gevolgd worden in elk centrum, waar de bevolking min of meer dicht opeengepakt en de handel in handen van kleine winkeliers is.

Wij nemen aan dat de bakkers, door zich te verenigen, enkel om hunne aankopen te doen, nog zouden geklopt worden door de groote broodfabrieken, ten ware zij zelve in samenwerking, kneedmachines en meubelen plaatsen. Maar de kleine nijverheid heeft het hier lastig, omdat zij anders werkt dan de groote.

In de andere handelstakken is het zoo niet.

Waarom kunnen de samenwerkende maatschappijen en de groote magazijnen goedkoop verkopen dan de kleine winkels?

Omdat zij in het groot kopen, betrekkelijk min algemeene kosten hebben, geen krediet geven en er gemakkelijk krijgen. Al die dingen kan een syndicaat van kleine handelaars zoowel verkrijgen als eene maatschappij van werkljeden of van kapitalisten.

Veronderstellen wij dat in onze stad, de kruideniers, door eene samenwerkende maatschappij bedreigd, zich verenigen om gezamenlijk hunne aankopen te doen of om een groot kruideniersmagazijn te stichten, waar de werkljeden met gereed geld alles kunnen kopen. In beide gevallen zal de prijs der levensmiddelen kunnen verminderen zonder dat de winsten der kruideniers dalen. Integendeel, hun toestand zal er zekerder door worden en het onweder verdreven zijn. Laat dan de gedachte samenwerkende maatschappijen komen, de vereenigde kruideniers hebben niets te vrezen; zij zullen heel de burgerklieenteel houden.

Hetzelfde kan geschieden voor een groot deel der levensbehoeften, voor vele kleederen en meubelen, in één woord, voor alles wat de werkljeden dagelijks verbruiken.

Indien, integendeel in plaats van te handelen en vastberaden te strijden, de kleinhandel zich vergenoegt met te klagen, te blijven steken en zijne redding van de Staatsschenkomst verwacht, dan is hij onherroepelijk veroordeeld te verdwijnen in al de takken van den handel, waarvoor

eenige besliste mannen of enkele kapitalisten een groot samenwerkend of naamloos magazijn willen oprichten.

Dat men ons het wederzijdsche wantrouwen, die de personen van hetzelfde bedrijf tegen elkander gevoelen, niet tegenwerpe. Als dit wantrouwen bestaat zal het wijken voor de gezamenlijke werking welke door den gemeenzamen vijand opgedrongen wordt. De kleine handelaars hebben hier te Gent eene machtigen bond kunnen vormen om de samenwerkende maatschappijen te bestrijden. Zouden zij niet meer gelukken, zich niet kunnen verenigen om de voordeelen te plukken van eenen nieuwen toestand waarin de handel zich bevindt?

Is dat bij het meest doeltreffende niet het wettigste verdedigingssysteem, het eenigst praktisch middel om de crisis te doorworstelen, zonder er door te bezwijken, maar zich integendeel te versterken? Daarin steekt meer dan het persoonlijk belang eener categorie belastingsschuldigen. De toekomst der middenklasse zelve staat op het spel en voor redenen, die wij di wijls ontwikkeld hebben en waarop wij bijgevolg niet meer moeten terugkeeren, is het bestaan eener machtige, talrijke middenklasse, wier bestaan verzekerd is, onmisbaar tot het behoud van den maatschappijlijken vrede.

Wij zullen morgen uittreksels geven van wat Vooruit hier over 25 jaren op antwoordde.

De voorspellingen van kolonel Feyler

Het is hoogst eigenaardig, dat kolonel Feyler, de militaire medewerker van het « Journal de Genève » reeds in 1902 den toekomstoorlog voorspelde op een wijze, welke de gebeurtenissen thans heelmaal waar hebben gemaakt.

Indien er, schreef hij in 1902, gelijkheid in wapenen, sterkte en moreel der troepen is, moet er ook gelijkheid in de tactiek zijn. Al spoedig zal er niet een uitsluitend aanvallende en een uitsluitend verdedigende partij meer zijn. De tegenstanders zullen spoedig tot hetzelfde recept gedwongen zijn. Zij maken elkaar bewegingsloos, evenals troepen, die een versterkt kamp verdedigen en die samenwerken bij de omsingeling. Aan den buitenkant van den fortengordel en onder hun kanon, kunnen de buitetroepen zich verplaatsen en aanslaan beproeven, maar de fortengarnizoenen en de detachementen, die de vestingwerken bewaken, blijven onbenut en zijn als het ware geneutraliseerd.

Ziedaar het karakter, dat we aan de verdedigingsstelling van den toekomstigen oorlog moeten toekennen. Men stelle zich dezen voor als een tegenover elkaar staan van twee bijna elkaar rakende menschenmuren, gescheiden allen door den omvang van het gevaar en deze dubbele muur blijft bijna werkloos, trots den aan beide kanten bestaanden wil voort te rukken en niettegenstaande de pogingen, welke men zal doen, om in den opmarsch te slagen.

Een van deze linies zal, daar men in het front niet slagen zal, de andere trachten om te trekken. Deze zal op haar beurt haar front verlenen en dit zal een wedstrijd worden, zoolang men maar troepen voor de uitbreiding van het front heeft. Alleen de natuur kan dan grenzen stellen; de linie zal ophouden bij een natuurlijk steunpunt; de zee, een berg, de grens van een neutrale mogendheid.

Men ziet, hoe letterlijk deze voorspelling uitkwam!

De schrijver gaf dertien jaar geleden ook antwoord op de vraag, hoe zoo'n conflict van evenwicht ten slotte toch tot een beslissing zou kunnen komen.

Aan beide kanten, schreef hij, zal men in deze spannende, onrustige en altijd waakzame werkloosheid volharden en alleen aan uitwendige omstandigheden zal het eind van den toekomstigen verdedigingsoorlog te danken zijn. Bijvoorbeeld kunnen de financiën daartoe dwingen. Wanneer men bedenkt, wat de oorlog in Transvaal aan Engeland per dag kostte, kan men nagaan, wat het op de been houden van viertwintig, ja vijfenvoudige troepenmacht zou vereischen. Het crediet der staten is spoedig op. Aan den anderen kant zullen alle gezinnen in rouw verkeren en ongerust zijn. Meer dan ooit zullen zij in hun onmiddellijke betrekkingen lijden. Zij zullen het moe worden, dat de legers maar ter plaatse blijven, niets opschieten en toch smartelijke verliezen ondergaan. Dit zal veel meer dan de groote overwinningen van vroeger een einde aan den oorlog maken.

Laten wij ons echter niet verbeelden, dat de gevechten niet meer bloedig zullen zijn. Men zal veel bloed vergieten en niet alleen geld vermorsen. Voorzichtheid, kalme, gehardheid en zelfs de geest van het offensief zullen in het defensief noodig zijn. Meer dan ooit zal de bevelhebber kunde moeten bezitten, en men moet zich met dubbele kracht op de ergste mogelijkheden voorbereiden.

MAANDAG AANSTAANDE BEGINNEN WIJ, ALS FEUILLETON, DE AFKONDIGING VAN

"SOPHIE"

HET KNAPPE WERK VAN ONZE VLAAMSCHE LETTERKUNDIGE

VIRGINIE LOVELING

LEZERS VAN « VOORUIT », BEVEELT TE DIER GELEGENHEID UW BLAD BIJ NIET-LEZERS AAN.

SOLDATENBROODEN

De Fransche majoor Henri Bourget, bestudeert in eene Amerikaansche revue verschillende gevallen van collectieve nachtmerries bij de soldaten vastgesteld.

Hij had opgemerkt dat 30 mannen, waaronder 7 officieren, in denzelfden nacht, en over een afstand van ongeveer eene mijl gepost, door dezelfde nachtmerrie beïnvloed waren geweest: zij hadden namelijk gedroomd van in een loopgraaf verlaten te zijn geworden.

Deze nachtmerrie doet zich, met eenige variaties, aldus voor: de droomer loopt ontsdeld door de loopgraaf, alwaar hij van lijken omringd is, wier gapende wonden hem met afschuw vervullen. Nu is de loopgraaf versperd door lijken waarover hij moet klimmen, dan weer moet hij een poel van bloed doorwaden, dat hem tot boven toe bespat. De ongelukkige heeft een gevoel alsof hij in een afzietelijken kring ronddraait. Hij draait en keert zonder uitgang te vinden. Zijne krachten begeven hem. Hij werpt zich tegen de wanden van den loopgraaf om erover te kunnen klimmen. De aarde wijkt onder zijne vingers, hij valt neer. Plotseling richten de dooden zich op, steunen op hunne ellebogen en kijken hem aan. Hij hoort een vreeselijk geraas boven zich, gevolgd door een geknetter... Hij wordt wakker: een bom is ontploft... Dan valt hij weer in zijne vreeselijke nachtmerrie terug... Loopen, loopen in een afschuwelijken loopgraaf... zonder uitgang.

Gedurende drie achtereenvolgende nachten heeft men bij acht mannen van dezelfde loopgraaf de volgende nachtmerrie waargenomen: De manschappen bevinden zich op de daken der huizen om een dorp te verdedigen. De vijandelijke linies bezwijken onder hun moorddadig vuur. Op eens verdwijnen de aanvalskolonnes en een groot Duitsch kanon deunt langzaam op. Vreeselijke spanning in het vooruitzicht der vernietiging. Ginds flinkt een licht... het schot gaat af... de muren storten met gedruisch in af... die zich op de daken bevonden, vallen in een onpeilbaren afstand, waarbij zij elkaar met hunne wapenen verwonden. De val duurt en blijft duren totdat men plotseling met angst wak-

ker schiet en opspringt. Vreemd verschijnsel: Een Duitsch gewan-gene had dezelfde nachtmerrie als de Fransche soldaten, door wie hij bewaakt werd.

De elektrische drijfkracht

Het stelsel van elektrische drijfkracht was tot op onze dagen slechts toegepast, beproefd kan men zeggen, op kleine sonopen en sleepers.

Maar de ondervindingen die men daarbij opgedaan heeft, zegt een vakman in het Amerikaansche tijdschrift Genie Civil, zijn van zulken beslissenden aard geweest, dat men niet langer gespaard heeft om het nieuw pantseroorlogschip Californian van het stelsel te voorzien.

Het vakblad legt verder breedvoerig uit: Het stelsel der elektrische drijfkracht heeft het mogelijk gemaakt dat er zeer veel plaats en nog meer last gespaard is aan boord en dat er veel minder mannen noodig zijn in de vuurmakerij.

Al de ketels zullen gestookt worden — middel van zware olie en zijn zoo geplaatst dat zij maar eene schouw noodig hebben, zoodat deze ook zal kunnen gepantserd worden.

Voor de gewone snelheid van kruisers zal men slechts eene ketelgroep noodig hebben en om de snelheid van vijftien knopen te bereiken, zal men zich kunnen bepalen tot eene dubbele ketelgroep.

Voor de Californian heeft men de versterkte dubbele ketelgroep aangenomen, op de basis van 23.000 paardenkracht, en men zal daardoor gemakkelijk komen tot eene snelheid van twintig knopen.

Verder heeft men voor het oorlogschip het stelsel aangenomen der motoren van 8.000 paardenkracht elk, de type die sedert jaren de proef doorstaan heeft in de staatsarsenalen, waar zij aangewend werden voor het drijven der rousachtige plethamers, waarvoor zij onder eene drukking van 2.000 volt tot 200 toeren per minuut moesten draaien.

Met de elektrische drijfkracht, besluit het blad, zal er op de Californian eene algemeene besparing gedaan worden die op minstens 25 % kan gerekend worden.

Europeesche Oorlog

In West-Vlaanderen

en in

't Noorden van Frankrijk

Officiële telegrammen:

Uit Duitsche bron

W. T. B. Berlin 15-4-15. (Ambtelijk):

Westelijk oorlogsterrein. — Tusschen Maas en Moesel enkel afzonderlijke gevechten. De Franschen hadden bij Marcheville tijdens drie verschillende aanvallen zware verliezen. Ten Westen van Essy-Hirey duurde om een kleine loopgraaf tot in den nacht. De Fransche aanvallen in en rond het Priesterswoud mislukten. Tegen onze stellingen ten N. O. van Massonville werden vooruitruk-kende vijandelijke afdeelingen door onze troepen teruggeslagen en zulks met zware verliezen voor den vijand. Vijf pogingen der Franschen om ons front ten Z. van Hartmannswillerkopf door te breken bleven vruchteloos. Verder in de Vogesen alleen artilleriestrijd.

Oostelijk oorlogsterrein. — De toestand in het Oosten is onveranderd.

Uit Fransche bron

PARIJS, 13 April (Havas). Officiële mededeeling van het groote hoofdkwartier:

« Van de zee tot aan de Aisne niets van betekenis, behalve eenige artilleriegevechten.

» In Argonne mijnegevecht en gevechten met bommen en handgranaten van de Fran-

loopgraaf naar de andere.

» Tusschen Maas en Moesel zijn de Fransche troepen op verschillende punten doorgedrongen tot de prikkeldraadversperringen van de vijandelijke verdedigingslinie.

» Bij Eparges hebben in den nacht van 11 op 12 April na een vrij hevige kanon- en gewervuur de Duitschers om half vijf een tegenaanval gedaan.

» In het bosch van Ailly en in de buurt van Flirey artilleriegevecht zonder infanteriegevecht.

» In het Bois le Prêtre hebben de Duitschers op 11 April tegen 8 uur een poging gedaan om het Noordwestelijke gedeelte van Quart en Réserve aan te vallen.

» In den nacht van 11 op 12 dezer tegen half twee heeft een Duitsch luchtschip op Nancy bommen geworpen.

Parijs, 15-4-15. (Ambtelijk):

Bij Berry-au-Bac namen wij gisteren avond een deitsche loopgraaf. De vijand hernam hem terug gedurende den nacht.

In Champagne poogde de vijand in het gebied van Perthes, om uit de loopgraven te komen.

In Les Eparges kwam een vijandelijke tegenaanval uit Combrès voortuit.

In 't Woud van Ailly verbreidden wij ons front. In het Woud van Mort-Marc gingen wij voortuit.

Aan de Russisch-Poolsche-Galicische grens

Uit Oostenrijksche bron

W. T. B. Weenen, 15-4-15 (Ambtelijk):

In West-Galicie mislukte bij Sieszkowice aan de Rialla een vooruitkomen der Russen.

Op de noogten langs beide kanten van Wysockow aan de Stryi vielen sterke russische krachten te tellen onder troepen aan. Na een hevigen strijd werd de vijand verworpen. In een tegenaanval werd een gewichtige hoogte gewonnen en bezet. Drie officieren en 661 mannen werden gevangen genomen.

Aan het o-erige Karpaten front enkel geslachtgevecht; in vele doelen rust.

In Z. O. Galicie en Bukowna geene gebeurtenissen.

Uit Russische bron

PETROGRADE, 12 April (Pet. Tel.-Ag.) Mededeeling van den generelen staf:

« Ten westen van de midden Njemen zijn gisteren plaatselijke gevechten geleverd. Bij Ossowice, in de streek bij Jedwabno en tusschen de Pissa en de Omulew heeft een artillerie-duel plaats gehad.

« Wij zijn eenigszins vooruitgegaan, terwijl zich een hevig gevecht ontwikkelde in de streek van den Ussok-pas, dien de vijand nog steeds bezet houdt.

« Sinds 9 dezer houdt de vijand de hoogte 992 bij Kozjowa bezet.

« Van de andere sectoren valt geen wijziging van betekenis te vermelden. »

PETROGRADE, 13 April (Reuter). Officieel wordt medegedeeld, dat Ossowice op 11 dezer den geheelen dag met houtwitsers van 20 c.m. beschoten is. De artillerie van de forten antwoordde.

Petrograde 16-15. (Ambtelijk):

Aanvalspogingen der vijanden op de hoogten ten Zuiden van Kozjowa en in de Bukowina, aan den rechten oever van de Pruth mislukte. Overal elders op het front algemeene rust. Door de lentedooi zijn de wegen in slechten staat.

In klein Azië

Uit Russische bron

PETROGRADE, 13 April (P. T.-A.) De generale staf van het Kaukasische leger meldt:

« In de richting van Artwin maken onze troepen vorderingen.

« In de kuststreek en bij Olty zijn geslachten gevechten geleverd.

« Op de andere sectoren is niet gevochten. »

Petrograde, 15-4-15:

In 't gebied van Tscharok en aan de kust tusschen de streek voort. Van de overige gedeelten geen bijzonder nieuws te melden.

OP ZEE

De «Wayfarer»

Londen, 13 April. (Reuter): Met de torpedeering van de «Wayfarer» zijn geen menschenlevens verloren gegaan. De bemanning vertelt, dat men juist gegeten had. Alle sloepen werden snel gestreken en de roeiers twee uren bij hooge zee aan de riemen. Eindelijk daagde een kolenboot op, die hen oppikte en de «Wayfarer» op slooptouw nam. Geen duikboot was gezien.

Londen, 13 April: Ongeveer 100 opvarenden van de «Wayfarer» zijn — naar de «Daily Telegraph» uit Portsmouth verneemt — in die haven aangebracht, aan boord van het stoomschip «Newlyn». Of de «Wayfarer» op een mijn geloopt is dan wel gebored, of dat een ontploffing aan boord van het schip zelf de ramp heeft veroorzaakt, kon tot dusver nog niet worden uitgemaakt.

Het schone eerst of de «Wayfarer» zou moeten vergaan. Er kwam echter een groot vrachtboot opdagen, die de menschen aan boord nam, welke in de buurt in booten rondzwakten.

Later kwam de «Newlyn», die 130 man

van de vrachtboot overnam, welke laatste toen de «Wayfarer» op slooptouw nam en trachtte haar een haven binnen te brengen.

De «U 29»

BERLIJN, 13 April. (Wolff.) Uit Wilhelmshaven wordt aan de «Morgenpost» geschreven:

Over den ondergang van den duikboot «U 29» zijn hier nog geene bijzonderheden bekend geworden. Ofschoon het bericht aan de «Basler Nachrichten», dat de «U 29» in de Iersche Zee een Engelschen kruiser tot zinken heeft gebracht en daarop zelf door Engelsche oorlogschepen in den grond werd geboord, tot dusverre van officiële zijde niet is bevestigd, toch houdt men hier deze lezing voor waarschijnlijk.

Als het bericht waar blijkt, zou het aantal vijandelijke oorlogschepen door kapitein Weddigen vernietigd, tot vijf zijn gesteren.

Japansche kruiser verloren

De Japansche kruiser «Asama» die op de Kalifornische kust was gestrand, is blijken berichten uit San Francisco, onherroepelijk verloren. Men heeft de pogingen om hem vlot te krijgen moeten opgeven.

De «Asama» was een kruiser van 10.000 ton en liep 21 knoop.

Bommenaanslag op een schip

Volgens de «N. R. C.» is er naar het gisteren van Liverpool alhier aangekomen stoomschip «Imber», der Cork Steamship Company ter hoogte van den Noord-Hinder vijf bommen geworpen uit een eendekker, die op een goede 300 M. hoogte boven het stoomschip en in dezelfde richting vloog. De bommen vielen langs zijde zonder eenige schade te veroorzaken.

Schip gestrand

In de Oostzee

KALMAR, 13 April (Wolff). Het Hamburgsche stoomschip «Magdalena Blumenthal» met 2300 ton steenkool, van St. tinnen op weg naar Oxelösund, is gisteravond aan de zuidelijke landtong van Oland gestrand. De toestand is kritiek. Vier platen van de kiel zijn opengebarsten. De bergingsstoomboot is hedenmiddag aangekomen.

(De «Magdalena Blumenthal», een schip van 1635 ton, is eigendom van Blumenthal en Böse te Hamburg. Het schip is in 1890 gebouwd.)

In het Buitenland

In Holland

Mijnen

Sedert de vorige opgave omtrent de op de Nederlandsche kusten aangetroffen mijnen, kunnen thans weder de volgende bijzonderheden worden gemeld. De opgaven loopden tot 1 April j.l.

Benoorden den Helder werden 4 mijnen in den grond geschoten en 9 op het strand vernietigd. Hiervan waren 5 van Engelschen en 1 van Duitschen, de overige van onbekende oorsprong.

Tusschen den Helder en den Hoek van Holland werden er 44 in den grond geschoten en 22 vernietigd. Van dit getal waren 41 van Engelschen, 1 van Franschen en 5 van Duitschen oorsprong. Van de overigen bleef de oorsprong onbekend.

Sedert het uitbreken van de vijandelijke heden zijn thans in het geheel 487 mijnen op onze kust aangetroffen. aldus naar oorsprong verdeeld: Engelsche 359, Fransche 54, Deutsche 29; onbekende oorsprong 145.

In Engeland

Minister Grey

Londen, 14 April. (Reuter): Minister Grey heeft zijn vacantie afgebroken en de werkzaamheden op zijn departement hervat.

De kwestie der munitie

Londen, 14 April. (Reuter) Lord Durham heeft in een redevoering verhaald van een bezoek, dat hij onlangs aan het Engelsche hoofdkwartier gebracht had. Maar schalk French had hem over het gebrek aan schietvoorraad gesproken en gezegd: «Wanneer de tijd voor den grooten opmarsch aanbreekt, dan kunnen wij door de Duitsche linie heen breken, maar wij moeten meer schietvoorraad hebben. Ik moet den vijand beschieten en nog eens beschieten, zonder op de kosten te letten, omdat ik aldus de levens van onze dapperen spaar.»

Groote ontploffing bij Lerwick (Schotland)

Londen, 13 April. (Reuter.) De bladen publiceren een hier ontvangen telegram, dat, via Aberdeen, uit Lerwick was verzonden: Gisteravond heeft hier een vreeselijke ontploffing plaats gevonden. De geheele streek bij de haven is vernield. Er

zijn vele menschenlevens verloren gegaan. Nadere bijzonderheden ontbreken nog.

In Zwitserland

Voor de krijgsgevangenen

Het Zwitsersche postbestuur deelt mede, dat in Maart uit Frankrijk voor de krijgsgevangenen in Duitschland bijna 2 1/2 miljoen fr. overgemaakt is, uit Duitschland naar Frankrijk bijna een half miljoen fr.

Sedert December ontvingen de Fransche krijgsgevangenen door bemiddeling der Zwitsersche post bijna 10 miljoen fr. en de Deutsche krijgsgevangenen in Frankrijk bijna 2 1/2 miljoen fr.

In Rusland

De verliezen aan officieren

De Russische verlieslijsten hebben van 't begin van den oorlog tot 20 Maart de namen van 71,608 officieren opgegeven, van wie er 18,622 gedood of vermist zijn.

In Servië

Bulgaarsche invallen

Officieus wordt uit Nisj gemeld dat de invallen van Bulgaarsche komitadjis in Servië voortduren. Den zesden April heeft eene bende het blokhuis te Zankok, in het district Malesj, aangevallen en de bezetting, die in de minderheid was, tot den terugtocht gedwongen. Denzelfde dag heeft eene andere bende het dorp Musjkowa aangevallen, doch is op Bulgaarsch gebied teruggeworpen.

In Montenegro

Bommen

De Montenegrische consul-generaal te Londen heeft bericht ontvangen dat Oostenrijksche vliegers op Podgoritsa bommen hebben geworpen, waardoor 28 menschen zijn gedood en 109 gewond.

Albanezen hebben twee zeilschepen met levensmiddelen voor het Montenegrische leger op de Bojana tot zinken gebracht.

In Bulgarije

De houding van Bulgarije

De bijzondere correspondent van de «Petit Parisien» te Sofia heeft, naar hij meldt,

titie.

— Steek den brief in de kom niet, sprak een schepen, want als hij geschreven is met opgelost ammoniakzout, zullen de letteren uitgaan.

— Neen, zeide een chirurgijn die daar was, de letteren zullen niet uitgaan, het water zal enkellijk het bestrijksel, hetwelk dit tooverbolleken toehoudt, week maken.

Het perkament werd geweekt in het water en als het zachter was, werd het geopend.

— Nu, zeide de chirurgijn, houdt het nu voor het vuur.

— Ja, ja, zeide Nels, houdt het papier voor het vuur; messire chirurgijn is op weg naar de waarheid, want de moordenaar verbleekt, en siddert op zijne beenen.

Daarop sprak Joost Damman:

— Ik verbleek noch ik siddert, kleine heks uit 't gemeen, die de dood van eenen edelman wilt; maar gij zult er niet in gelukken, dat papier moet verrot zijn na zestien jaar verblijf in den grond.

— Het perkament is geenszins bedorven, zeide de schepen, de beugeltasch was met zijde gevoerd; zijde vergaet niet in den grond, en de wormen hebben aan het perkament niet geknaagd.

Het perkament werd voor 't vuur gebracht.

— Heer baljuw, heer baljuw, zeide Nels, hier voor het vuur komen reeds letteren te voorschijn: beveel dat men het schrift leze.

De chirurgijn nam het perkament om het te lezen, als messire Joost Damman

van dr. Radoslawoi, den Bulgaarschen eerste-minister, de volgende verklaring ontvingen:

« Wij hebben tot nu toe eene strikte onzijdigheid betracht, die voor de Bulgaarsche belangen gunstig was. Maar er is nu een nieuwe toestand ontstaan door het optreden van de geallieerden in het Oosten.

« Bulgarije ziet de mogelijkheid om zijn nationale streven te verwezenlijken, en de nieuwe omstandigheden vereischen een nieuw beleid.

« Bulgarije zal zijn plicht doen door het nationale program uit te voeren. »

In China

Duitsch gezant

Schout-bij-nacht von Hintze, Duitsch gezant in Mexico, is tot buitengewoon gezant en gevolmachtigd minister bij de Chinese republiek benoemd.

Een stormnacht in Polen

Dr. Steiner, de oorlogscorrespondent van de «Berliner Lokal Anzeiger» in Polen, geeft een beschrijving van een stormnacht, waaraan het volgende ontleend is:

Plotseling wordt het druk op straat. Door de beslagen, vuile ruiten zie ik hoe in het donker van de straat zwarte massa's zich bewegen. Ontelbare harde voetstappen baken op de steenen. Hier en daar viamt het scherpe licht op van een electrische zaklamp. Dan ratelen zware wagens voorbij. Cavalerie draaft in den nacht, de hoefslagen dreunen. Ik ga naar buiten. De straat is zoo vol, dat het mij moeite kost er door te komen. In het midden rijden in drie pelotonen de colonnes. Op het trottoir marcheren infanterie. De wind huult door de lange, kale straat, de paarden snuiven en krabben met de hoeven, de soldaten springen om de koude, natte voeten te warmen. Een eskadron cavalerie rijdt voorbij. Dan een munitie-colonne. De huizen trillen. In mijn kamer gekomen, ga ik naar het raam en staar naar buiten. Eindeloos duurt

het voorbijtrekken van de colonnes. Infanterie, cavalerie, ponton-afdeelingen, artillerie wisselen elkaar af. En de stoet is zoo eindeloos, zoo eindeloos, alsof heel de wereld door deze straat gaan moet in den donkeren nacht. Een compagnie blijft voor mijn raam staan om even te rusten. Een lichtstraal valt hier en daar op een gezicht. Een piepjonge knaap, atellig door zijn moeder beweend, staat naast een gebaarden man; aan wien in het vaderland vrouw en kind, ren met zorg denken.

Vlug maak ik een paar kannen thee, breng den warmen drank met iets er bij om te eten. De soldaten zitten en praten door elkaar. Van de treurnis, die mij aangreep bij den aanblik van dezen eindeloozen stoet, die in de duisternis de onzekerheid tegemoet gaat, merken zij niets. Hier kent men geen helden-allures. Menschen zijn het. De een treurt, de andere vrolijk, hongerig of welgevoed, moede of frisch. Maar voor den warmen slok, voor een hap brood, voor een sigaret zijn zij dankbaar en ik schaam mij bijna over deze dankbaarheid. Hoe veel wij ook geven, het is altijd te weinig. Niets tegenover wat zij geven, hun leven.

In dichte vlokten joeg de sneeuw door de duisternis. En ik zag alleen de vage ontrokken van de helmen, de punten van de lansen. Maar ik hoorde alles. Het dreunen van duizenden passen, het klapperen der hoeven, het snuiven der paarden, het ratelen van de kanonnen, de metalen weerklink van de pontonwagens. En de stormwind verscheurde deze chaos van geluiden, de stormwind, die huilend, gillend door de stad veegde, door de breede, troosteloze straat.

Ons letterkundig

ZONDAGSBLAD

3 BLADZIJDEN TEKST

aan 5 centiemmen

Is te verkrijgen in al de gentsche aubeton, bij al de verkoopers van het blad «Vooruit» en in de «Volksdrukkerij», Hoogpoort 29, Gent.

IN BELGIE

Gewornde Belgische soldaten in de gasthuizen in Frankrijk

TE BINARD

HOSPITAAL 63.

— Scheutels, 12e ligne. — Miccal, 1e ligne. — Demeulder, 2e carab. — Paques, 6e ligne. — Philipp, 12e brig. art.

HOSPITAAL 64.

Dominique Moyaerts. — Constant Verhelst. — Maurice Groossens. — Alfred Cinnart. — René Dilleus. — Jean Adams. — Hippolyte Dewever. — Cyrille Tydgat. — Louis Richard. — Albert Paty. — Henri Leroux. — Justin Lahoutte. — Camille Vansevenand. — Guillaume Tallon. — Joseph Devos. — Joseph Warocquier. — Julien Rillard. — J. Goedgezelschap. — Hector Evard. — Gustave De Mol. — G. L. Edw. de Berly.

HOSPITAAL 65.

Van Renterghem, 1e inf. — Hevaerts, 3e chass. — Dam, 6e inf. — Hebbelink, transport. — Verborgt, 4e lauciers. — De Pourcq 1e inf. — Aerts, mitrailleur.

TE ST-LUNNINE

HOSPITAAL 66.

Anno, 4e chass. te voet. — Boland, 2e génie. — Broddur, génie. — Bruhls, cyclis-

te-carab. — Oambier, 4e chass. te voet. — Cognieux, 20e ligne. — Collard, génie. — Cnudde, 3e chass. te voet. — Dallon, 14e ligne. — Delhaye, 6e art. — Delogne, 1e chass. te voet. — De Wilde, 6e chass. te voet. — Dlabud, 3e chass. te voet. — Litaquet, 1e ligne. — Fliegels, 12e ligne. — Gembiaux, transport. — Gerrech, 2e guides. — Gilbert, 2e gren. — Granfils, 3e art. — Grissy, 4e chass. te voet. — Habraun, 1e guides. — Leleux, 4e ligne. — Martin, 5e lauciers. — Montanus, 8e art. — Roelants, 11e ligne. — Royon, 3. — Saboo, 1e carab. — Sanduis, sergent, 5e ligne. — Scholles, 6e art. — Piette, sergent, 1e chass. te voet. — Simon, 11e ligne. — Simons, 4e comp. génie. — Tournier, 3e art. — Van Audenhoe, 13e fort. — Vandebroecke, 4e chass. te voet. — Van Gauteren, 1e chass. te paard. — Van Hoof, 1e carab. — Vermessen, inf. — Yern, sergent, 2e corps de fort.

TE ST-BRIAO

HOSPITAAL 47.

Aerts, 11e inf. — Baert, 2e gén. — Barbioux, 9e inf. — Biersard, 7e fort. — Boschloos, 3e art. de fort. — Brackx, 7e fort. — Castryck, korporaal, 4e chass. te voet. — Decoster, 4e chass. te voet. — Dehaese, 4e comp. génie. — Deleener, 11e inf. — De Maeyer, corp., 2e carab. — Demouline, 3e div. traan. — Deramaix, 5e inf. — Devos, 4e inf. — De Winter, 12e inf. — O. Dubuy 3e art. montée. — Pr. Dubois, 4e chass. te voet. — Ector, gén. — Focketyn, corp., 4e inf. — Fonaine, 5e div. gren. — Haine, 1e car. — Holmae, Logie, 15e art. — Rydevicks, 2e car. — Janaert, sergent, 1e carab.

FEUILLETON VAN «VOORUIT». (68)

DE LEGENDE

UILENSPIEGEL

LAMME GOEDZAK

door CHARLES DE COSTER

VI

Toen was men in Mei-maand; de boom der justitie was groen, insgelijks groen waren de banken van graszoden, op de welke de rechters waren gezeten. Nele werd geroepen ter oorkondschap. Dien dag moest het vonnis uitgebracht worden.

En het volk, mannen, vrouwen, kinderen, poorters en arbeiders stonden rond de vierschaar; en de zonne scheen helder. Katelijne en Joost Damman werden voor de vierschaar gebracht; en Damman zag er nog bleeker uit, ter wille van de torture van den dorst en de nachten die hij slapeloos doorgebracht had.

Katelijne die zich op heure waggelen-ge beenen niet rethouden konde, wees naar de zonne en sprak:

— Doet het vuur weg, het hoofd brandt!

En met teedere liefde zag zij naar Joost Damman.

En deze bekeek hem met haat en verachting.

En de heeren en edelen, zijne vrienden, die naar Damme waren geroepen, waren allen als getuigen voor de vierschaar tegenwoordig.

Toen sprak de baljuw, en hij zeide:

— Nele, de dochter die heere moeder Katelijne met zooveel genegenheid verdedigt, heeft in den genaaiden zak van den besten rok derzelfde Katelijne een briefje gevonden, geleekend «Hansken». In de beugeltasche, gevonden op het lijk van Hilbert Rijnvisch, stak een andere brief, aan hem gezonden door Joost Damman, beschuldigend alhier tegenwoordig. Beide die brieven heb ik bewaard, opdat gij op het gepast oogenblik, dat thans aangebroken is, zoudet kunnen oordeelen over de hardnekkigheid van veroordeelen, naarvolgens wet en gerechtigheid. Hier is het perkament, in de beugeltasche gevonden; ik dede het niet open en weet niet of het leesbaar is ofte niet.

Toen waren de rechters in groote verlegenheid.

De baljuw beproefde het bolleken perkament los te maken, doch te vergeefs; en Joost Damman lachte.

Toen sprak een schepen:

— Laat ons het bolleken in 't water leggen en vervolgens voor 't vuur stellen. Als het door een heimelijk middel toegeplakt is, zullen water en vuur het wel losmaken.

Het water werd gebracht, de hangman stak een groot houtvuur aan in het veld; de blauwe rook steeg recht omhoog in den helderen hemel, tusschen de groene takken van den boom der jus-

— Leclercq, 3e inf. — Lesur, 1e inf. — Eug. Michiels, 1e guides. — R. Michiels, 1e chass. te voet. — Jaessens, 2e chass. te voet. — Palatri, brig. 9e gén. batt. — Prince Slaumont, 3e div. gén. — Semal, 1e gren. — Staele, sergent, 1e div. bijzond. dienst. — Van Moorgastel, 6e inf. — Verbeeck, 1e carab. — Van Meerbeek, 5e art. — Vynckier, 3e inf. — Wilisky, 6e inf. — Zaman, 3e chass. te voet.

TE SAINT-SERVAN HOSPITAAL 11.

Lemburg, 1e guides. — Meyer, 9e inf. — Boutsfeux, 6e bat. te paard. — Coussine, 12e brig. mixte. — Hailbette, 14e inf. — Renaux, w. m., A. V. M. — Cardyn, 6e art. — Vandorheurn, 9e art. — De moor, 2e art. — Lambry, autom. A. V. M.

TE GENT

Help- en Voedingskomiteet

De werkzaamheden van het Comité behouden zich meer en meer uit; de noodvriendigheden worden van dag tot dag groter en diensvolgens worden steeds grootere hulpmiddelen gevraagd.

Ten einde aan alle vermogenden toe te laten hunne gift aan het werk van liefdadigheid en solidariteit te verleen, zijn inschrijvingslijsten in omloop gebracht. Tot hertoe is haar het beste onthaal voorhouden en het Comité heeft de vaste hoop dat diegenen, die tot hertoe nog niet ingetreden hebben, het als plicht zullen aanvaarden dit zonder uitstel te doen.

Daarbij houdt het Comité eraan nogmaals te verklaren, dat ten einde alle misbruiken te vermijden, het alleen fondsen verzamelt bij middel van gezegde lijsten.

Voeding

Het Comité wakkert alle ingezetenen aan de grootste voorzichtigheid in het gebruik der levensmiddelen aan den dag te leggen. Dit is te noodzakelijker daar de provisies, voortkomende van den verleden oogst, steeds verminderen en de toekomstige oogst nog ver verwijderd is.

Verders kan de minste vertraging in het vervoer van aankomen der levensmiddelen van Amerika ernstige storingen in de werkzaamheden van het Voedingskomiteet brengen. In oorlogstijd zijn deze vertragingen altijd te vrezen.

Het is diensvolgens een plicht voor eenieder, welke ook zijn maatschappelijke toestand weze, met wijsheid en voorzichtigheid te handelen. Het Comité vervult een ernstige plicht met er meer en meer op aan te dringen.

STEDELIJK WERK DER VOEDING GIFTEN

87e Lijst

De officieren van politie, 250.00 fr. — M. De Vynck, gemeenteraadslid, 25.00 fr. (2e gift). — Werklieden van den Electriciteitsdienst, 42.40 fr. (31e gift). — M. J. Leyns, ondernemer, 390.25 fr. — M. De Dobbelaere, 2.00 fr. — M. Herremans de Wyngaert, 4.00 fr. — Bedienden en werklieken Electriciteits Trams, 43.75 (2e gift). — Werklieden Stadswegen en -werken, 23.00 fr. (wekelijks). — S. W. M. Vooruit, Bonificatie op den broodprijs, 174.39 fr. — Eénig werklieken waterdient (Usine), 5.55 fr. — Madame Lippens 't Sersteve, 200.00 fr. — Personeel Weldaatsheidsbureau, 103.00 fr. — Cercle Malaga, 69.00 fr. (8e gift). — Personeel Reinigheidsdienst, 55.65 fr. — Id. Wegen en Werken, 65.00. — Ambtenaren en bedienden Middenbestuur der Godshuizen, 111.00 fr. (7e gift). — Onderwyzend personeel Stadsscholen, 520.00 fr. (28e wekelijks gift). — Het Brandweerkorps 103.25 fr. — Stadswerklieken Electriciteitsdienst, 113.33 (3e gift). — Ambtenaren en bedienden der Water-gas-, electriciteit-, haven- en schouwburgdienst, 200.00 fr. — Naamloos, 100.00 fr. — M. Brau, burgemeester, 22.00 fr. — M. en Mme Terlincken, 100 fr. De giften worden in dank aanvaard in het algemeen Secretariaat, Pouillemarkt, 7.

Provinciaal Komiteet van Hulp en Voeding der Provincie Oost-Vlaanderen

16e Inschrijvingslijst

Bedrag der vorige lijsten: fr. 231,260,78.

Lijst van M. Amand Casler: MM. Eug. Bayens en Cie, 20. — S. Ann. l'Antienne Blanchisserie Oh. Vande Wynkelo, 100. — Jules Eggermont, 10. — M. Octave Pypin, 10. — MM. De Rudder en Mienne, 5. — M. L. Tremoré-Delin 10. — Mad. Vo Aut, Ti-berghien, 20. — Naamloos, 20. — Naamloos, 10. — M. V. Van Landeghem, 10. — Totaal: 215 frank.

Lijst van dokter Gildemyn: Syndicat des Medecins de Gand 700 fr. — Dokters Buyse, 20. — De Bersaques 100. — Paul Walton, 100. — De Beule 50. — Goddyn 20. — Bossaerts 20. — Ronse 50. — Som. Vandenberghe 50. — Totaal: 1110 frank.

Lijst 71. M. Marcel Heyderickx (eerste storting): Naamloos 6.25. — M. Charles Van Overbeke, 10. — M. Van Aelbroeck, 5. — M. Ed. Wauters en Cie, 10. — Naamloos 30. — M. H. Steinkuhler 10. — Naamloos, 5. — M. A. Wauters-Wild, 5. — M. J. J. Van Biervliet 10. — M. Oscar Van der Haeghen, 10. — M. Van Herck, 20. — M. V. Vereecken 10. — M. Ach. Vandeveld, 10. — M. Duez, 5. — Frère Cristel, 5. — Mad. Leon Feyrick, 100. (tweede storting). — M. Octave D'Hondt, 5. — M. L. Anseau, 5. — M. Vermeeren (restaurant Rubens) 5 fr. — M. Colle-de-Graeve, 200. — M. Van Besien 200. — M. Sauvage 5. — M. Iertvelt 10. — M. Snoeck 5. — M. Auguste Dumont 10. — M. André Roland 25. — M. G. Dammas, 10. — M. J. De Buschere 5. — Me Ve Maenhout 25. — M. Jean de Smet 50. — M. Oscar Blondeel 10. — M. Vo Willems-Peters, 50. — XYZ 20. — M. Guysens-Coene 10. — Me Ve De Coninck 10. — Verschillenden 22,50. — Totaal: 933,75.

Lijst van MM. August De Vos en Ernest Proot: M. Cyr. Daneels, 200. — M. Benoit Van Trappen, 200. — MM. Vanderstegen en Louel 200. — Naamloos 50 fr. — M. Jules Vanderhaeghen, 100. — M. Ch. Dick-Masure 25 fr. — M. G. Branaquaer, 50. — M. Everaert, 25. — M. Pieter Noré, 25. — M. C. Michiels, 25. — Mad. wed. J. Rysenaer 25. — M. Oscar Roobroek, 25. — MM. J. Braecke-Declercq, en Cie, 50. — MM. C. en P. Bilties 50. — Naamloos 50. — M. L. Van Weddigen 25. — M. Aug. Wauters, 25. — M. Remi De Jonghe 25. — M. Albert Devos-De Buck 50. — M. Albert Bracke-Campens 25. — Mad. Timmermans, 100. — M. Alfred Metdepenninghen 25. — M. Franck-Savonic 25. — MM. Jean Proot et Fils, 50. — M. De Vas-Perrman, 50. — M. Ch. Van Weddigen, 25. — «Vooruit» 200. — Franck-Savonic, 25. — M. A. Branaquaer, 10. — M. Arm. Vandebos 55. — M. A. Verstraete, 50. — M. Geo Geirnaert, 25. — Volkshelag 200. — M. Osc. Marchiers 25. — Het Volk, 25. — M. Ch. Mattheé, 25. — M. P. De Masure 25. — M. Ch. Van Mello 10.

Lijst n. 82. M. Joseph de Brabander (2e storting): M. L. de Cuyper 5. — Naamloos 5. — Echte, H. de Keyser, 5. — M. De Walsche 5. — M. F. Callaert 5. — M. F. Mast, 5. — M. dokter Dupureux, 10. — M. Richard Sloek 5. — Mad. de Keyser, 5. — M. F. Schotte 5. — M. De Meester-Wiemer 5. — Mad. T. Van Parys 55. — M. E. Debbaudt-Vermeire 10. — Dokter O. Naudts, 10. — M. Leon Caccio 50. — M. A. Vanden Kerchove, 10. — Naamloos 5. — A. E. G. Union Electricque 10. — M. Frankenhoff 10. — M. ouis Heyse, 10. — Poissonnerie Togni 10. — M. Edm. De Paep, 5. — Dokter Ch. Naudts 5. — M. F. Van Cauwelaert 5. — Mad. wed. De Moerloose en zoon, 5. — M. F. D'Hooge 5. — M. De Pannemaker 5. — Mad. Julienne Schelfout 5. — M. Floris Vermeire, 5. — M. Schoening 5. — La Dentellière J. Clement 5. — «Au Camée» rue de Flandre 25. — Cigares «Maison Américaine» 66, rue de Flandre, 50. — M. Roosen, 68 rue de Flandre 5. — Dokter Ch. Glitschka 50. — M. Delanois (Bazar de la Gare) 50. — M. A. Dwelshauwers (2e storting), 5 fr. — M. Tabar 5. — M. A. Drubbel 5. — M. F. Duz, 5. — Mad. wed. A. Van Biesen, 5. — M. Van Reutergerm-Gryp, 5. — Naamloos 10. — M. A. Vandermeulen 20. — Mad. Alloucijs 10. — M. Dutry-Van Leo, 25. — MM. Verbeeck et Leten, 25. — M. Leo Vanderhas-

En tot de schepenen:

— Ik wil, sprak hij, U den tweeden brief lezen, dien Nele vond in den genaaiden zak van Katelijnes besten rok; hij luidt als volgt:

«Geliefde tooverheks, ziehier het recept eener zalve, dat de vrouw van Lucifer zelve mij zond: met die zalve zult gij U kunnen begeven in de zon, de maan en de sterren; kunnen spreken met de sylphen die aan God de gebeden der menschen overbrengen en alle steden, dorpen, rivieren, beemden van 't gansche heelal kunnen bezoeken: Stamp onder een, bij gelijke deelen, stramonium, solanum somniferum, bilzenkruid, opium, versche hennetoppen, belladonna en datura.

«Als gij wilt, zullen wij dezen avond samen naar den sabbat der geesten gaan: maar gij moet mij meerder beminnen en zoo gierig niet zijn, gelijk dien avond, toen gij mij tien gulden weigerde, zeggende dat gij ze niet hadt. Ik weet dat gij eenen schat verbergt en het mij niet wilt bekennen. Bemint gij mij niet meer, hartekijn mijn?»

«Uw koude duivel,
«Hansken.»

— Ter dood, de tooveraar! riep het volk.

De baljuw sprak:
— Wij moeten de twee schriften vergelijken.

Dit wierd gedaan, en zij wierden eender bevonden.

«Werd doorlozen?»

ghen, 5. — Mad. wed. Copine 5. — M. Blum De Coster, 5. — Mad. wed. Ceuterick, 5. — Mevr. wed. Van Megroot, 5. — «L'Oxydrique Internationale» 5. — M. Charles D'Anvers, 30. — M. E. De Raedt 5. — M. Rousseau-Consael, 5. — M. J. Van Meldert, 20. — Naamloos 10. — M. Frans De Olercq, 20. — Echte, E. Vanderstraeten, 5. — Dokter O. Holdenber, 12,50. — M. E. Van Heuvelzwyn 5. — M. A. Remy, 5. — Mevrouw X. Callewaert, 5. — Verschillende: 74,75. — Totaal: 798,25.

Lijst n. 59. Lijst van MM. Jacques Morel de Westgaver en Henri Cohn: De kinderen de Seille, 100. — M. R. Van Morsevelde 50. — M. O. Abbeloos 50. — Mad. Albert Morel de Westgaver 50. — Mad. Vander Auwmeulen 20. — Meij. M. Van Beveren, 20. — M. Lagrange 20. — M. R. Van Ginderachter, 5. — M. Hesenort, 5. — M. D. De Maeschalk 5. — M. Maes 5. — Meij. De Fruytier 10. — M. G. Vande Castele 5. — M. De Blauwe 5. — Naamloos 5. — Naamloos, 5. — Naamloos, 5. — Onleesbaar, 10. — M. Karel Lybaert-Vermaereke, 5. — M. De Kneef 50. — Verschillende: 117,85. — Totaal: 517,25.

Lijst n. 21. Lijst van M. J. De Brabant: M. G. O. De Baerdenecker, 500. — Agence Maritime (Ancienne Firme E. Minno) 200. — M. Pierre Vyane 100. — MM. Zeyen en De Ceuninck 100. — Totaal: 600.

Lijst n. 57. Lijst van M. Robert de Ghellincq de Walle: M. P. Delacroix 10. — M. Geraert de Masure 5. — M. De Laeter 5. — Meij. Sylvio Poelman, 10. — Echte, J. Segart, 5. — M. Jan De Dapper, 20. — M. De Somville-Gobert, 5. — Verschillende: 29,50. — Totaal: 89,50.

Lijst n. 79. Lijst van M. Joseph Van Overbeke (2e storting): M. G. Sintolin, 10. — Mad. De Coster, 5. — Verschillende: 0,40. — Totaal 15,40.

VERSCHILLIGEN: Het deel dominis van den Club, 50. — M. O. Gervart-Van Gheluwe (2e storting) 50. — Totaal: 100.

Totaal der 16e lijst 6,949,15

Algemeen totaal 239,200,93

St-Amandsberg

KLEEDERENONDERSTAND

Door de zorgen van het Belgisch Relief Comité zijn ter gemeente een aantal kisten (door de gezondheidscommissie allen ontsmet) met nieuwe en oudere klederen besteld, welke door het plaatselijk damescomité ten gemeentehuize in orde worden gebracht.

Zeer vele stukken zullen den armen inwoners nog ten goede komen, met hier en daar een kleine reparatie, die zeker wel door de jonge dochters met liefde zal gedaan worden, zullen onze getroffene moeders het een en ander knap stuk nog geruimen tijd kunnen dragen.

Ook voor mannen en kinderen zijn vele stukken, hemden, kousen en andere kledingstukken te verkrijgen die ten gepastigst en op doel treffende wijze aan de behoeftigen zullen kunnen afgeleverd worden.

Zooals wij zeggen, rangschikt het damescomité al de kledingsstukken en bereidt het alles tot een geschikte uitdeeling voor.

In samenwerking met het Centraal Voedingscomité, zal de regeling voor dergelijke uitdeeling ter kennis van de belanghebbenden gebracht worden.

AARDAPPELENBONS

In evenredigheid van de veranderde soepkaart, was den aardappelenbon ook vermindert, daar een plotselinge nieuwe verandering aan de huidige verdeling schaden kon, besloot het comité de bons op de vaste basis te vernieuwen van bij de eerste versche uitdeeling.

Elkeen kan nu gerust zijn!

REGELING VAN DEN ONDERSTAND

Tegen het einde van de week zal het algemeen reglement op den onderstand gereed zijn en zal dit den belanghebbenden besteld worden. Iedereen zal dus weten waaraan zich te houden en vele moeilijkheden zullen gespaard zijn.

Verscheidene werklieken komen klachten leggen tegen den eenen en den anderen geboor of inwoner, doch als het Comité de juiste aanwijzingen vraagt, om er naar te handelen, weigert men die inlichtingen te geven onder voorwendsel dat zij zich den haat en nijd van de overtreders op den hals niet wenschen te halen.

Hoe wil men dan dat het Comité handelt, en hoe kan er dan rechtvaardigheid heerschen?

Het is dan tevens niet te verwonderen dat, als het Comité eens handelt tegen ernstige overtreding, dit laatste AL de verantwoordelijkheid te dragen heeft.

Wij kunnen de stelligste verzekering geven, dat in het Comité alles gedaan wordt om de ellende welke er buiten elke schuld geleden wordt, in der mate te lenigen, doch geen enkel ernstig mensch en vooral geen enkel socialist zal willen, dat er wanorde heerscht, want dit ware afbreken met den eerlijken stelregel welke de Partij steeds eerbiedigde en waardoor wij groot zijn geworden.

Wij allen zijn het slachtoffer van de huidige toestanden en moeten er voor zorgen die ramp in den breedst mogelijken zin te helen, voor dit werk is er kalme berekening en broederlijke bespreking noodig. Toonen wij dat we dit alles kunnen.

BINNENLAND

OOST-VLAANDEREN

WETTEREN. — Paard gestolen. — In den nacht van woensdag op donderdag is ten naede van den heer Joz. Megauck-Hantsoen, brouwer, wonende op den Statiekouter, een paard gestolen.

De dieven moeten met het hof bekend zijn, want zij zijn met het paard langs achter verborgen. Daar het dier over de steenen moest gaan, hebben zij zakken aan

de hoeven gedaan om het geluid te doeven. Het gareel hebben zij ook medegenomen.

De zaak is in handen der plaatselijke politie, die een eerste onderzoek heeft ingesteld. De daders zijn tot hertoe nog niet gekend. F. D.

EVERGEM. — Voor de Hofhuizers. — Zondag 18 April a. s. zal in de Gemeenteschool om 4 uren (B. u.) de 1e eenre reeks voordrachten worden gegeven.

De voordrachten zullen handelen over kulturen die met voordeel in leegstaande broekkassen of op ongebruikte gronden kunnen gedaan worden.

De voordrachtgever is M. R. Peemans, teeltverster aan de Staatstuinbouwschool van Gent.

Groote mijnramp in Japan

TOKIO, 13 April. (Reuter.) Door het bezwijken van het gewelf van een mijn gang die bij Sijmonoseki onder de zee was uitgedolven, zijn 593 mijnwerkers in levensgevaar gekomen. Driehonderd worden er vermist.

Rechterlijke Zaken

Korrektionele rechtbank van Gent BRANDSTICHTING TE GENT

Men zal zich wel herinneren dat verleden zomer, in den nacht van 30 Juni op 1 Juli een brand ontstond in de houtstapels aan de dokken, toebehoorende aan de firma Aug. Cors en Bodacrt.

Nadat de brand geblusht was werd men er een sterke geur van benzine of petroleum gewaar, zoodat zulks verdacht voorkwam en tot een dieper onderzoek leidde.

De politiecommissaris deed de bestatiging dat de grond, onder de houtstapels, gansch doordrongen was van benzine of petroleum en dat fulmikaal (veel door vuurwerkmakers gebruikt) van de eenen houtstapel naar den andere gebracht was, om het vuur van den eenen houtstapel aan den andere mede te deelen.

Er was dus klaarblijkelijk kwaadwilligheid in het spel. Het onderzoek voortzettende kwam men te weten dat de genaamde Desre Van De Steene, bediende en vertrouweling van den eigenaar der houtstapels M. Cors, een hoeveelheid fulmikaal had gekocht bij Mad. Marie Maertens, Jan Breydelstr., en ook een hoeveelheid pulphanten emmers had gekocht in de Posthoornstraat.

Hierdoor voldoende verdacht werd Van De Steene onder aanhoudingsmaatstaf gesteld, op het oogenblik dat hij te Rotterdam verbleef voor handelszaken voor zijn patroon.

Deze loochende niet de bedoelde voorwerpen gekocht te hebben, doch hij beweerde zulks gedaan te hebben op bevel van M. Cors. Daardoor werd M. Cors ook verdacht van brandstichting, te meer daar zijne handelszaken op dit oogenblik niet al te bloeiend waren en dat hij eenige maanden vóór de brand uitbrak de verzekeringspolis met de verzekeringsmaatschappij «La Franco» gebrocht had van 50,000 fr. op 100,000 fr.

Daarbij komt nog de omstandigheid dat het tijdsverbruik den avond en den nacht van den brand, door M. Cors opgegeven, door Van De Steene betwist werd.

Terwijl M. Cors beweert in stad geweest te zijn en getuigen zulks inderdaad bevestigen, zegt D. Van De Steene dat hij met Cors een bijeenkomst had, dicht bij de subette der Dampoort en dat zij daarna samen op de villa van M. Cors te Oostacker gebleven zijn tot in den nacht.

Meester Fierens, voor M. Aug. Cors en Mr. De Saegher, voor D. Van De Steene, houden op hunne beurt de onschuld staande van hunne cliënten, terwijl het openbaar ministerie beider plichtigheid staande houdt.

De rechtbank, in hare uitspraak, spreekt M. Aug. Cors vrij en veroordeelt D. Van De Steene tot 2 jaar gevang met bevel van onmiddellijke aanhouding.

Op aanvraag van M. De Saegher en instemming van 't Openbaar Ministerie, wordt het bevel tot onmiddellijke aanhouding ingetrokken.

GENT

Het Kunstfeest der Harmonie Vooruit

Zeer weinig hebben we gelegenheid, op concerten harp solo te hooren uitvoeren. De harp is nochtans een zeer kenschetsend instrument, wier kelderen klank met niets kan vergeleken worden. Afzonderlijk gespeeld bezit de harp een gansch bijzondere bekoring, vol poëzij. Als instrument is zij zeer oud. In de Middeleeuwen gold zij bij de Noordse volkeren als het voornaamste muziekinstrument. Het harp spel vormde ook elders in Europa een onmisbaar bestanddeel der hoofsche opvoeding. Eerst in de XV eeuw werd zij door de luit verdronken, doch kwam in de XIX eeuw weer in zwang, vooral onder den invloed van Wagner. Als begeleidingsinstrument is de harp veel te verkiezen boven het klavier in de meeste gevallen.

Het is dus een waar buitenkansje voor onze vrienden, dat de Harmonie «Vooruit» in Meijuffer X een harp spelster vond, die bereidwillig medewerking aan onzen kunstavond verlangde. Zij zullen er haar dankbaar voor zijn. Meijuffer X zal ons verschillende stukken laten hooren, waarin zij hare vingervluheid, haar gevoelsvol spel naar waarde zal laten schatten. Groeten bijval staat haar ongetwijfeld te wachten.

We hebben, in kort overzicht, al het mooie opgesomd dat de avond van zondag toekomende ons voorbereidt. Veel zal er te genieten zijn. Daarom kunnen we onze partijgenooten niet genoeg aansporen hunne kaarten op voorhand te bestellen. Zondag avond zal het gedrang groot zijn; wie

tot dan wacht om zich kaarten aan te schaffen, loopt risico zich enkel met het overblijvende tevreden te moeten stellen. Het op voorhand koopen der kaarten kost niets meer, en vergemakkelijkt veel den dienstarbeid. Het locatibureau is overigens elken dag open in ons Feestpaleis van 11 tot 14 uur (Belfortuur).

SPOKEN

Partijgenooten, lezers! Koop kaarten voor de tooneelvertooning van Maandag 19 April 1915, te geven door de Artisten van onzen Nederlandschen Schouwburg in het Feestlokaal «Vooruit» 86-Pietersnieuwstraat. Kaarten te bekomen alle dagen van 12 tot 2 en van 6 tot 8 uur.

Zie prijzen der plaatsen op de 4e bladzijde

HAVEN VAN GENT

Statistiek van In- en Uitvoer door het Kanaal van Torneuzen in Gent

gedurende de maand Januari 1915

SOORT DER HANDELSWAREN	INGEVOERD in kilogrammen	UITGEVOERD: in kilogrammen
Ameltonk en dergelijken	9.989	
Boter en Margarine	218.302	469
Hout: bouw	1.450.088	
Eiken en notelaar	105.783	
Schrijnwerkers	2.710	
Diverse boomstammen, stikken mijnpalen	3.632.930	1.310
Houtgids	194.698	
Cacao: olie	3.110	
Geprepareerd	68.455	
Koffie	675.724	
Kolen	52.907.485	
Conserven in suiker	64.887	
Groenten	169.841	
Kaas	87.630	
Anderen	4.258	
Touwwerk		708
Voedselmiddelen:		
Groenten:		
Erwten en boonen	608.907	
Aardappelen	166.168	
Anderen	4.960	55.174
Zout	816.867	
Diverse	78.807	
Geveefde goederen:		206.322
Landbouwvellen:		
Phosfaat Thomas	—	271.000
superphosfaat	—	103.000
Pyriet	—	3.490.400
Brute slakken	—	200.000
Phosfaat-stukken	—	8.019.000
Specerijen	14.114	
Katoenen garens	—	512.676
Zuiderdrachten:		
Citroenen en ap-sienen	428.045	
Gedroogde	115.128	
Granen en draagvoortkomend		
Graan: tarwe	10.211.419	
rogge	—	
gerst	33.464	
haver	—	
maïs	600.000	
rijst	578.298	
Bloem en meel:		
tarwe	5.977.803	
haver	18.516	
maïs	81.893	
anderen	10.241	
mout	28.951	
brood en biscuit	22.383	
diverse	8.606	
Klederen	1.784	48.785
Olie, plantaardige	4.248	
Gist	11.107	
Machines en gereedschappen	2.039	27.156
Dierlijke stoffen:		
vetten	2.772	
beenen en afval	—	18.046
Minerale grondstoffen	450.120	4.826
Ruwe textielgrondstoffen	—	
Allumetten	—	87.360
Merceriewaren	3.718	
Metalen:		
gegoten en bewerkt	—	22.000
Meebelen	846	830
Hout	29.456	
Papier	7.566	3.009
Huiden, ruwe	5.311	2.252
Steenen	450.000	
Visch: haring	284.187	
in blik	11.039	
versch	319.808	
Aardewerk:		
vloertegels	10.000	106.000
aardewerk	23.572	
Chemische producten	237.470	
Typographische voortbrengsels	110	7.400
Patroleum	—	
Zeepen, harde en zachte	129.764	
Suiker, geraffineerd	64.252	
Tabak, ruwe	16.066	
gefabriceerd	189	
Verf- en kleurstoffen	2.802	631
Thee	514	
Weefsels, anderen als katoen, linnen, enz.	—	8.190
Landbouwartikelen:		
Lijn- en ander zaden	53.999	
Hop	597	
Planten	143	57.483
Lijnkoeken	—	1.583.000
Diversen	6.847	
Glaswerk, gewoon	20.414	
Vleeschwaren:		
versch.	—	
in blik	2.810	
geroost en gezouten	81.212	
Wijnen	1.310	
Niet genoemde koopwaren	4.863	
Totaal	81.418.397 kilogrammen	15.539.030 kilogrammen
	ingevoerd	uitgevoerd

MARGARETHA GAUTIER

(La Dame aux Camélias)

door
Alexandre Dumas, zoon

4 Februari.

Sraaf de G... is terug gekomen, zijne maîtresse heeft hem bedrogen; hij is er zeer over getroffen want hij bemindde haar. Hij is mij alles komen vertellen en hoewel zijn finantiën niet te best staan; heeft hij toch den duurdaardevolde aan den bewaker heen gezonden.

Ik heb met hem over u gesproken en hij heeft mij beloofd, dat hij u schrijven zou. Hij heeft geen kwaad hart.

De Hertog heeft gister naar mij laten vragen en is van morgen zelf gekomen. Ik begrip niet hoe die man nog leeft. Hij is drie uur bij mij gebleven en heeft geen twintig woorden gesproken. Hij weende toen hij mij zag, hij dacht waarschijnlijk aan den dood van zijn kind, en het was hem alsof hij haar nu nogmaals zag sterven. Zijn rug is gekromd, zijn hoofd gebogen, zijn oogen zijn verzwakt. Ouderdom en smart drukken loodzwaar op zijn afgeteld lichaam. Hij heeft mij niet de minste verwijtingen gedaan. Hij scheen verheugd over de verwoestingen die mijn ziekte had aangericht en trotsch, dat zijne grijsheid bij mij door lijden verpleetde jeugd, zoo gunstig afstak.

Stadsnieuws

— IN «VOORUIT'S» VOLKSVOOR-DRACHTEN. — Dank zij de werkingen van gezet Alleman en zijne medewerkers gdipt er telkens, den donderdag, eene voordracht plaats in de Boekeriezaal van «Ons Huis».

Donderdag eindigde de heer Willems, advocaat, zijne les over de «Wet op de Werkingen».

Deze voordrachten genieten grooten bijval, want indien de toehoorders zoo talrijk blijven opkomen, zal men genoodzaakt worden naar eene grotere zaal over te gaan.

Het is waarlijk een plezier om zien hoe de aanwezigen met eene heilige stilte de voordrachtgevers aanhooren en hoe op het einde allen gelukkig zijn iets meer te weten, dat iets dat medehelpt tot de ontwikkeling van het volk.

De voordrachten worden gevolgd door werkliden en bedienenden, ook mag men zich verheugen in eene talrijke opkomst van gezinnen.

Het doel van de inrichters is dus ten volle getuigd en het is te hopen dat het getal toehoorders nog zal vergrooten want aantrekkelijke en leerrijke voordrachten zullen, volgens verklaring van gezet Alleman, nog gegeven worden.

Hulde dus aan de inrichters en sprekers die humen tijd en talent ten dienste stellen voor de ontvoogding van het proletariaat.

Eene goede noot voor A. D. die iedere week zulk schoon beknopt verslag over de voordracht geeft.

— BERICHT. — IJS: De Prijs van het Ijs is fr. 3,50 de honderd kilos.
— FRIGORIFERE: De zalen voor het versch vleesch en de kelders voor het zouten zijn in volle werking.
— ARTHUR COCQUYT, Paardenstr., 20 Gent

— AANVARING. — Aan de Bargiebrug, in de Brugschevaart, had eene aanvaring plaats tusschen een stadsboot, geladen met slijk en een ander vaartuig. Het eerste schip zonk, waardoor de doortocht gedeeltelijk onderbroken werd.

— ZAAI, DER MELOMANEN Savaanstraat. — Zondag 18 April, om 5 ure (Belfort) wordt een Zang- en Tooneelkundig feest ingericht door het personeel der belastingen, kadasters, tollers en accijnzen. Bureel om 4 ure (Belfort). Voorbehouden plaatsen fr. 2,50. Overige plaatsen 1 frank. De opbrengst van het feest zal gestort worden in de kas van het nationaal komitee van Hulp en Voeding.

— VEEMARKTPRIJZEN van 14 en met 16 April. — Ossen en Vaarzen, 1e kwaliteit: levend 1,35 fr., geslacht 2,25 fr.; 2e kwaliteit: levend 1,20 fr., geslacht 2,10 fr.; 3e kwaliteit: levend 1,05 fr., geslacht 1,90 fr.

Koeien, 1e kwaliteit: levend 1,25 fr., geslacht 2,10 fr.; 2e kwaliteit: levend 1,10 fr., geslacht 2,00 fr.; 3e kwaliteit: levend 1,00 fr., geslacht 1,90 fr.

Koeien, 1e kwaliteit: levend 1,30 fr., geslacht 2,15 fr.; 2e kwaliteit: levend 1,15 fr., geslacht 2,00 fr.; 3e kwaliteit: levend 1,05 fr., geslacht 1,90 fr.

Kalveren, 1e kwaliteit: levend 1,70 fr., geslacht 2,75 fr.; 2e kwaliteit: levend 1,40 fr., geslacht 2,20 fr.; 3e kwaliteit: levend 1,15 fr., geslacht 1,90 fr.

Schapen, 1e kwaliteit: levend 1,15 fr., geslacht 2,30 fr.; 2e kwaliteit: levend 1,10 fr., geslacht 2,00 fr.; 3e kwaliteit: levend 1,00 fr., geslacht 1,80 fr.

Lamieren, 2e kwaliteit: levend 1,25 fr., geslacht 2,50 fr.

Varkens, 1e kwaliteit: levend 1,70 fr., geslacht 2,15 fr.; 2e kwaliteit: levend 1,55 fr., geslacht 2,05 fr.; 3e kwaliteit: levend 1,40 fr., geslacht 1,90 fr.

Er waren ter markt: 223 Ossen, 240 Vaarzen, 269 Koeien, 152 Stieren, 103 Kalveren, 8 Schapen, 818 Varkens, 365 Veggens, 87 Jonge Varkens en 49 Magere Ruaderen.

BRIEVENBUS

I. R. Gent — Hetgeen gij veronderstelt kan gebeuren. Kom ons zondag morgend voor 10 ure spreken.

Ik maak veronderstellingen, — het is geen werkelijkheid.

Het weer is veranderd en er is niemand die naar mij omziet. Alleen Julie waakt zoo veel mogelijk, maar Prudence die niet als vroeger op mijne kosten leven kan, zoekt alle uitvluchten om weg te blijven.

Mijne ziekte neemt toe, ik zal weldra sterven. Het spijt mij thans naar uw vader te hebben geluisterd; want had ik kunnen veronderstellen, dat ons samen-zijn uwe toekomst maar één jaar had gekost, dan zou ik de begeerte niet hebben kunnen weerstaan om dat jaar met u te slijten. Ik zou dan ten minste in de armen van een vriend gestorven zijn. Het is waar, als wij dit jaar vereenigd waren geweest, dan zou ik niet zoo vroeg zijn gestorven.

Berusten wij in den wil des Heeren!

5 Februari.

O! Armand kom, kom, ik lijd verschrikkelijk. Mijn God, ik ga sterven. Ik was gister zoo droefgeestig, dat ik ergens anders dan thuis, den avond wilde doorbrengen. Niettegenstaande de brandende koorts, liet ik mij naar de Vaudeville brengen. Julie raadde mij aan voor dien avond rouge te gebruiken. Zonder dat zou ik er als een lijk uitgezien hebben. Ik heb plaats genomen in de loge waar ik u onze eerste samenkomst had bepaald: ik heb den ganschen avond de oogen niet afgewend van de stallen die gij toen hadt ingenomen, en waar een domme vlieg luid zat te lachen, over alle dwaasheden die de acteurs debiteerden.

Ik ben meer dood dan levend naar huis gebracht en een zeer siechte nacht

is het gevolg geweest van deze dwaasheid. Ik ben nu ook de spraak kwijt en kan nauwelijks de armen bewegen.

Mijn God! mijn God! Ik ga sterven. Ik zag den dood wel tegemoet, maar ik kan de gedachte niet verdragen, meer te lijden, dan ik lijd, en als...

De volgende woorden van de hand van Margaretha waren onleesbaar; het manuscript was voortgezet door Julie Duprat:

18 Februari.

«Mijnheer Armand!

Sedert dat Margaretha naar het théâtre gegaan was, is zij erger geworden. Zij heeft de stem geheel verloren, en kan zich niet meer bewegen. Wat onze arme vriendin lijd, is onmogelijk te beschrijven. Aan die soort aandoeningen niet gewoon, verkeer ik in voortdurende onrust.

Wat zou ik er niet voor geven, als gij bij ons waart! Zij is meestal lijdende, maar ijend of bij haar verstand, als zij het er toe brengt om een woord te uiten, dan is het om uw naam uit te spreken.

De dokter heeft mij gezegd dat het spoedig met haar gedaan zal zijn. Sedert zij zoo vergerd is, laat de Hertog zich niet meer zien. Haar lijden treft hem te veel.

Prudence gedraagt zich slecht. Dat meisje, dat altijd op de beurs van Margaretha speculeerde, dat daarin een bestaan vond, heeft verbindingen aangaan waaraan zij niet kan voldoen, en inziende dat Margaretha haar niet meer van nut is, komt zij niet meer naar haar omzien. Iedereen laat haar aan haar lot

over. M. de G... van schulden overladen is weer naar Londen vertrokken en heeft, vóór hij vertrok, eenig geld gezonden; hij heeft alles gedaan wat hij kon, maar men is op nieuw beslag komen leggen, en de schuldeisers wachten slechts den dood van Margaretha af om alles te verkoopen.

Ik heb al wat ik bezat willen geven, om de beslaglegging te voorkomen, maar de deurwaarder zegde dat het niet hielp, want dat hij nog meer vonnissen ten haren laste had. Daar zij toch sterft is het beter alles te geven, dan iets voor hare familie te redden, van wie zij toch nooit iets heeft willen weten; zij mochten haar niet lijden. Zij kunt u niet voorstellen in welke vergulde ellende dit meisje ligt te sterven. Gister was er geen cent in huis. Couverts, bijouterien, kleederen, alles staat belend, het overige is verkocht of in beslag genomen.

Margaretha heeft bewustzijn van al wat om haar voorvalt, en lijdt dus naar ziel en lichaam. Groote tranen druppelen haar over de wangen. Zij is zoo vermaerd en verbleekt, dat gij haar niet meer zoudt kennen, als gij haar zaagt.

Ik heb haar moeten beloven dat ik u zou schrijven als zij daartoe niet meer in staat was; aan haar wil voldoe ik naast hare legerstede. Zij wendt haar hoofd naar mij, zonder mij te kunnen zien, want hare oogen zijn reeds door den naderenden dood oversluisd; een trevreden lachje speelt evenwel om haar mond; hare gansche gedachte, haar gansche ziel is bij u! Ik ben er zeker van. Telkens als de deur wordt geopend, komt er weer licht in hare oogen bij de veronderstel-

ling dat gij het zult zijn: zoodra zij zich teleurgesteld ziet, herneemt haar gelaat dezelfde smartvolle uitdrukking, en koud zweet breekt haar uit, en hare oogen worden als purper.

19 Februari, middernacht.

De dag van heden, waarde Heer Armand, was allerleerigst. Margaretha stikte; de dokter heeft haar bloed gelaten, waardoor zij eenigszins haar stem terugkreeg. Hij heeft haar een priester aanbevolen; zij heeft toegestemd er een te ontvangen en hij is zelf een abt te Saint-Roche gaan halen.

Toen heeft Margaretha mij verzocht hare klerkast te openen, waarin zij mij een muts en hemd met knopen aanwees, zeggende:

«Na mijn zonden te hebben beleden, ga ik sterven. Als ik dood ben, trek mij dan die kleren aan, het is de kokeretier van een stervende.»

Vervolgens ombeledde zij mij snikkend en voegde er bij: «Ik kan spreken, maar het hindert mij als ik spreek: ik stik in lucht!»

Ik smolt in tranen, opende het venster; en eenige oogenblikken later trad de priester binnen.

Ik ging hem te gemoet. Toen hij vernam bij wien hij zich bevond, scheen hij bevreesd niet goed te zullen worden ontvangen.

— Treed gerust binnen, mijn vader, zegde ik tot hem.

(Slot volgt.)

WINT LEZERS VOOR «VOORUIT»

GEVONDEN. — Maandag avond tijdens de brooduitdeling aan den winkel der Tolhuislaan, eenen halsdoek. Terug te bekomen in dezen winkel.

MEN VRAAGT TE KOOPEN, gansche kollektien postzegels, alsook oude postzegels op omslagen en losse. Zich aan te bieden zaterdag namiddag, van 4 tot 6 ure, Leeuwstraat, 57.

KLAKKENMAAKSTER, zeer goed op de hoogte van den sif wordt gevraagd, Onderstraat, 12, Gent.

TE HUREN: Schoone villa, langs boorden der Leie te Afsné. Voordelige condities. Zich wenden tusschen 2 en 3 ure Kortrijksesteenweg, 204, Gent.

VAN GENT DRIE MAAL PER WEEK NAAR KORTRIJK, TOURKONJE, ROBAKS EN RIJSEL. Bijzonder dienst in volle vertrouwen. — 0,50 fr. per commissie. Veldstraat, 62, (bark Ledeberg) Gentbrugge.

GEHEIME ZIEKTEN
De WITTE C-PSULEN VAN O. DAVIDSON genezen radicaal zonder werkwijziging, op alle onder- en bovenverrengingen, alle ziekten en infecties van de Waterorganen, blaas en Nieren, zoals: Uitslag, gonorrhoe, Witte Verrenging, blaasverrenging, Leukorrhoe, Sten, trietie, prietie of brandende Waters, Speen. Noot: geen mislukking; zelfs bij de overlijden en in de eerste zes weken 10 fr. de doos Apotheker, 18, rue des Croisades, Brussel — Depot in Gent: De Moor, 38, Belfortstr.; Antwerpen: 63, Merxstr.; A.straat

Laat uw drukwerk vervaardigen in de «Volksdrukkerij» Hoogpoort, 29, Gent.

Schoonzakken met of zonder handvat in de VOLKSDRUKKERIJ Hoogpoort, 29, Gent

DE ECHTE NOORWEESE
LEVERTRAAN
wordt verkocht aan
Fr. 2.00 de LITER
IN DE
DRUGRIJ CEUTERICK
51, VELDSTRAAT, 51
GENT

Feestlokaal «Vooruit» St-Pietersnieuwstraat

ZONDAG 19 APRIL, om 7 ure,
GROOT KUNSTFEEST

door de
HARMONIE «VOORUIT»
met de medewerking van
Mej. X, harpiste,
Mej. Vekemans en Mevr. Baert, zangeressen
en den heer P. Zeemans, zanger.

PROGRAMMA:
Eerste deel

1. Marche de la Damnation de Faust (H. Berlioz).
2. Guillaume Tell, openingstuk, geschikt door Sellenick, uit te voeren door de Harmonie «Vooruit» (Rossini).
3. Le Barbier de Séville, aria van Figaro, te zingen door den heer P. Zeemans (Rossini).
4. a) Je veux t'aimer toujours (Schubert), b) Ronet (Schubert), c) Ronde de Nuit (Alp. Hasselmanns), d) Aubade (Alp. Hasselmanns) voor harp, door Mej. A.
5. Hamlet, te zingen door Mej. Vekemans (Ambroise Thomas).
6. 2e Concertstuk voor Cor, solist: F. van Moerkerke (K. Mathys).
7. Verborgene Liefde, te zingen door Mevr. Baert (***).
8. Peer Gynt: a) Le Matin, b) La Mort d'Ase, c) La Danse d'Anitra, d) Dans le Hall du Roi de la montagne, uit te voeren door de Harmonie «Vooruit» (E. Grieg).

Dertig minuten poos.

Tweede deel

1. L'Arlésienne: a) Prélude, b) Intermezzo, c) Menuet, d) Farandole, uit te voeren door de Harmonie «Vooruit» (Georges Bizet).
2. Danses Norvégiennes: a) Allegro marcato, b) Allegretto, c) Allegro moderato, d) Allegro molto, uit te voeren door de Harmonie «Vooruit».
3. Si j'étais roi, te zingen door den heer P. Zeemans (A. Adam).
4. a) Etude n° III (Th. Labarre), b) Exercice n° XXI (Ch. Boehsa), c) Exercice n° XII (Ch. Oberthur) voor harp, door Mej. X.
5. Vied van Reinilde, uit «derbergprinses», te zingen door Mej. Vekemans (Jan Block).
6. Fantaisie pour Basson, solist: M. Lennu: 1. Introduction, 2. Thème, 3. Variation, 4. Pastorale, 5. Finale (Jaucourt).
7. Aux Etoiles, te zingen door Mevr. Baert (L. Denza).
8. La Feria, suite espagnole: a) Los Toros, b) La Réja, c) La Zarzuela, uit te voeren door de Harmonie «Vooruit» (P. Lacombe).

Prijzen der plaatsen: Voorrijen, 40 centiemen; Achterrijen, 35 centiemen; Balkon, 35 centiemen; 1ste Galerij, 35 centiemen; 2de Galerij, 30 centiemen; 3de Galerij, 30 centiemen.

De opbrengst, na aftrok der onkosten, is voor het Stedelijk Werk der Voeding bestemd.

Gns letterkundig

ZONDAGSBLAD
3 BLADZIJDEN TEKST
aan 5 centiemen

Is te verkrijgen in al de gentsche aubetten, bij al de verkoopers van het blad «Vooruit» en in de «Volksdrukkerij» Hoogpoort 29, Gent.

Feestlokaal «Vooruit» Sint-Pietersnieuwstraat

MAANDAG 19 APRIL 1915
Groote Tooneelvertooning

te geven door de
ARTISTEN VAN HET NEDERLANDSCH TOONEEL VAN GENT.

De avondstond bestaat uit:
SPOKEN

Een Familie-drama in 3 bedrijven
van Hendrik Ibsen

Aanvang 7 uur (Belfortuurt). Bureel 6 uur.

PRIJZEN DER PLAATSEN:
Voorrijen, 1 frank. — Achterrijen, 75 centiemen. — 1ste galerij, 60 centiemen. — Balkon, 50 centiemen. — 2de galerij, 35 centiemen. — 3de galerij, 30 centiemen.

Het lokatiebureel in het Feestlokaal «Vooruit», St-Pietersnieuwstraat, is open alle dagen, van 12 tot 2 en van 6 tot 8 uur.
KOOP KAARTEN!

Cinema Vooruit

Ingang St-Pietersnieuwstraat
(Poort nevens den café)

—o(—
PROGRAMMA
VAN 16 TOT 22 APRIL

3e Serie van
DE DRAMA'S VAN PARIJS
Rocambole en het erfdeel
van
Markgraaf Morfontaine

Kinderen onder de 15 jaar, niet vergezeld door hunne ouders, hebben ook voor de Benedenzaal geen toegang tot de cinema-vertoningen.

De bedienenden zijn gelast streng dat besluit toe te passen. ***

IN DE BENEDENZAAL
TEN TITEL VAN «ROEF»
MAANDAG DEN 19 APRIL 1915

in de Benedenzaal van 3 tot 5 (uur van het Belfort) een uur verschil met d'n Belgischen tijd

Kindermatinée

Algemeene inkomprijs: 15 centiemen
Goed opletten!!!

Bij vergissing werd gemeld: Ingang langs den Parijsberg. Het moet zijn: Ingang langs St-PIETERSNIEUWSTRAAT. UITGANG langs den Parijsberg.

De maandag zullen de deuren voor de avondvertooning in de Bened. Zaal slechts om 5 1/2 uur (Belfort) geopend worden.

Koolmagazijn VOORUIT NIJVERHEIDSLAAN, GENT

Allerbeste KOLEN

TE HUIS BESTELD: fr. 38.00 de 1000 kgr.
fr. 1.90 de zak van 50 kgr.

AAN 'T MAGAZIJN: fr. 34.00 de 1000 kgr.
fr. 1.70 de zak van 50 kgr.